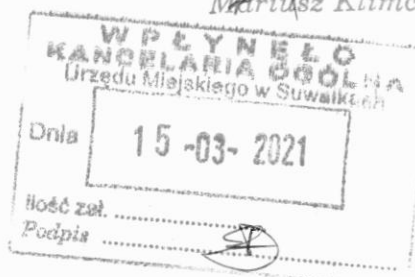




Państwowe  
Gospodarstwo Wodne  
Wody Polskie

BI.RUZ.4210.77.2020.AC



Białystok, dnia ..... marca 2021 r.

Urząd Miejski w Suwałkach  
ul. Adama Mickiewicza 1  
16-400 Suwałki

Dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Białymstoku PGW Wody Polskie, w załączeniu przesyła zawiadomienie o wszczęciu postępowania administracyjnego w sprawie wydania decyzji zwalniającej z zakazu wprowadzania do ziemi w odległości mniejszej niż 1 kilometr od granic kąpieliska, tj. Zalewu Arkadia w Suwałkach ścieków bytowych z przyobiektowej oczyszczalni ścieków dla budynku o funkcji usługowej i handlowej zlokalizowanej na działce o nr geod. 32963/22 obręb 9, miasto Suwałki, województwo podlaskie - z uprzejmą prośbą o zamieszczenie informacji w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu oraz wywieszenie zawiadomienia na tablicy ogłoszeń urzędu na okres 7 dni celem podania ogłoszenia do wiadomości publicznej.

Po upływie ww. terminu prosimy o niezwłoczne odesłanie zawiadomienia ze stosowną adnotacją o jego wywieszeniu.

Prowadząca sprawę: Anna Chojnacka – tel. 85 733 03 39, email: [anna.chojnacka@wody.gov.pl](mailto:anna.chojnacka@wody.gov.pl)

17/03/2021 13:48  
DK.11115.2021



1v4D3hYmj

ZUP DYREKTORA  
Marek Jadeszko  
Z-CA DYREKTORA

BI.RUZ.4210.77.2020.AC

## ZAWIADOMIENIE

Dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Białymstoku PGW Wody Polskie, na podstawie art. 10 § 1 i art. 61 § 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego* (tj. Dz. U. z 2020 r. poz. 256 z późn. zm.), zwanej dalej „*Kpa*” oraz art. 76 ust. 2 w związku z art. 75 pkt 3 lit. e), art. 99 ust. 1 pkt 2) i pkt 3 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. *Prawo wodne* (tj. Dz. U. z 2020 r. poz. 310 z późn. zm.) zwanej dalej „*ustawą*”, zawiadamia o wszczęciu postępowania administracyjnego w sprawie wydania decyzji zwalniającej z zakazu wprowadzania do ziemi w odległości mniejszej niż 1 kilometr od granic kąpieliska, tj. Zalewu Arkadia w Suwałkach ścieków bytowych z przyobiektowej oczyszczalni ścieków dla budynku o funkcji usługowej i handlowej zlokalizowanej na działce o nr geod. 32963/22 obręb 9, miasto Suwałki, województwo podlaskie.

Jednocześnie, mając na uwadze normę prawną odtwarzaną z art. 10 § 1 *Kpa*, w celu zapewnienia stronom czynnego udziału w prowadzonym postępowaniu administracyjnym, informuję o możliwości zapoznania się z aktami sprawy, wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i zgłaszania ewentualnych uwag w terminie **7 dni** od dnia doręczenia niniejszego zawiadomienia.

Akta sprawy dostępne są w Regionalnym Zarządzie Gospodarki Wodnej w Białymstoku, z siedzibą: ul. Jana Klemensa Branickiego 17A, 15 - 085 Białystok w Wydziale Zgód Wodnoprawnych, pok. nr 208 w godz. 8:00-16:00. Sprawę prowadzi Anna Chojnacka.

Ponadto informuję, że po upływie ww. terminu, w przypadku braku zgłoszenia przez strony uwag do sprawy, przedmiotowe postępowanie administracyjne zostanie zakończone decyzją, wydaną na podstawie złożonego wniosku i materiałów zgromadzonych przez organ.

Nadmienić należy, iż w związku z obowiązywaniem stanu zagrożenia epidemicznego lub stanu epidemii ogłoszonego z powodu COVID-19, w razie chęci zapoznania się z aktami sprawy, wskazaną formą kontaktu z tut. organem jest kontakt telefoniczny 857330339 lub mailowy (anna.chojnacka@wody.gov.pl). Ponadto istnieje możliwość przesłania części dokumentacji w zależności od posiadanych warunków technicznych, pojedyncze strony) w formie skanu na wskazany przez stronę adres elektroniczny. Jednocześnie w przypadku wizyty osobistej w tut. Urzędzie (po uprzednim ustaleniu terminu) należy zaopatrzyć się we własny sprzęt aparat fotograficzny, kartkę i długopis do sporządzania odpisu lub notatek oraz środki ochrony indywidualnej w postaci rękawic oraz maski ochronnej.

Stosownie do art. 9 *Kpa* poucza się, że zgodnie z art. 41 *Kpa* w toku postępowania strony oraz ich przedstawiciele i pełnomocnicy mają obowiązek zawiadomić organ administracji publicznej o każdej zmianie swego adresu, w tym adresu elektronicznego. W razie zaniedbania tego obowiązku doręczenie pisma pod dotychczasowym adresem ma skutek prawny.

Z uwagi na konieczność dotrzymania terminu umożliwiającego wypowiedzenie się co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań stosownie do treści art. 36 § 1 *Kpa*, wyznacza się nowy termin załatwienia sprawy: **16 kwietnia 2021 r.**

Dodatkowo informuję, iż zgodnie z art. 37 *Kpa* stronie służy prawo do wniesienia ponaglenia do Prezesa Wód Polskich za pośrednictwem organu prowadzącego postępowanie w przypadku niezafatwienia sprawy w terminie. Ponaglenie powinno zawierać uzasadnienie.

### Otrzymują:

1. wg rozdzielnika
2. a/a.

### Informację w przedmiotowej sprawie umieszcza się na:

1. Biuletyn Informacji Publicznej Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie
2. Tablica ogłoszeń Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Białymstoku PGW Wody Polskie
3. Biuletyn Informacji Publicznej i tablica ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Suwałkach.



ZUP DYREKTORA  
Marek Jadeszko  
Z-CA DYREKTORA



## Klauzula informacyjna

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych osobowych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1 z późn. zm., dalej jako: Rozporządzenie) Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie informuje:

- 1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie z siedzibą przy ul. Żelaznej 59A, 00-848 Warszawa (dalej jako: PGW Wody Polskie).
- 2) Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych w PGW Wody Polskie możliwy jest pod adresem e-mail: [iod@wody.gov.pl](mailto:iod@wody.gov.pl) lub listownie pod adresem: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie z siedzibą przy ul. Żelaznej 59A, 00-848 Warszawa, z dopiskiem „Inspektor Ochrony Danych” albo pod adresem e-mail: [riod.bialystok@wody.gov.pl](mailto:riod.bialystok@wody.gov.pl) lub listownie pod adresem: Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Białymstoku z siedzibą przy ul. J. K. Branickiego 17A, 15-085 Białystok, z dopiskiem: „Regionalny Inspektor Ochrony Danych w Białymstoku”.
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu załatwienia niniejszej sprawy na podstawie wyrażonej przez Panią/Pana zgody (art. 6 ust. 1 lit. a Rozporządzenia).
- 4) Odbiorcą Pani/Pana danych osobowych mogą być organy władzy publicznej oraz podmioty wykonujące zadania publiczne lub działające na zlecenie organów władzy publicznej, w zakresie i w celach, które wynikają z przepisów powszechnie obowiązującego prawa.
- 5) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanych w pkt 3 celów przetwarzania, albo wycofania przez Panią/Pana zgody na ich przetwarzanie.
- 6) W związku z przetwarzaniem danych osobowych Pani/Pana dotyczących przysługują Pani/Panu następujące uprawnienia:
  - a) prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie (podstawa prawna: art. 13 ust. 2 lit. c Rozporządzenia) – cofnięcie zgody nie ma wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem; realizacja prawa możliwa jest poprzez kontakt w sposób wskazany w pkt 2;
  - b) prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących, w tym prawo do uzyskania kopii tych danych (podstawa prawna: art. 15 Rozporządzenia);
  - c) prawo do żądania sprostowania (poprawiania) danych osobowych Pani/Pana dotyczących – w przypadku, gdy dane są nieprawidłowe lub niekompletne (podstawa prawna: art. 16 Rozporządzenia);
  - d) prawo do usunięcia danych osobowych Pani/Pana dotyczących (podstawa prawna: art. 17 Rozporządzenia);
  - e) prawo do żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych Pani/Pana dotyczących (podstawa prawna: art. 18 Rozporządzenia);
  - f) prawo do przenoszenia danych osobowych Pani/Pana dotyczących (podstawa prawna: art. 20 Rozporządzenia);
  - g) prawo do nie podlegania decyzji, która opiera się wyłącznie na zautomatyzowanym przetwarzaniu, w tym profilowaniu, i wywołuje wobec Pani/Pana skutki prawne lub w podobny sposób istotnie na Panią/Pana wpływa (podstawa prawna: art. 22 Rozporządzenia).
- 7) W związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy Rozporządzenia (podstawa prawna: art. 77 Rozporządzenia).
- 8) Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym i jest niezbędne dla realizacji celów, o których mowa w pkt 3, a konsekwencją niepodania danych osobowych będzie niemożność realizacji tych celów.
- 9) Pani/Pana dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany i nie będą podlegały profilowaniu.